

# ملائصلالدين

№ 6 Kijmati 15 kapiq **MOLLA-NƏSRƏDDIN** ۱۵ بېك نېمى سايىي اينه ۶ نومرو

ايرانك بويوك ملالارينك ايچ يوزى



سید مرتضای تبریز - (توز فوجولارینا) آده یقنک بو شینه ابراهیم نامی او منی شترده بی آرو ایندیکی  
 کیسه مده بوک بیه - قاضی قریخوب نوزان دینده بی آرو بیجک.

### تغراف خبرلری

**مخاح قبالا** - فوتوبهرانبه‌لرده ساجیلار ایه ایلیجار بلدیگنر کمی مایومدر. کندهلرک عدولک دقترچاری فوتوبهرانبه‌لرک بیرنده یازلدینا گورده دیکرینده قبول اولونامیر. لرکی کده لیر. فوتوبهراننگ موسی بیغمری «ال ساینیر. دیرر سیزک دوشنه‌لر گز یوقدر. سفر دهرجهستی چوقدان آخشیدره. اوغزولوق لان یوقدر.

**آقتساقا** - سئول اینجیلر له‌بین‌لا واتی کوتده سرخوش اولوب قولوبه گلمه‌لرکی. صخرانی قالدیرماق قظه نظری ایه ایدی دمک اولار.

**آقتساقا** - دمیر پول اوستانسی (داروزنی ماستیر) جیبه‌لنیزه سرخوش اولوب 107 نومرلی قنالیگ - قنایه اوغراسمان دیه قابانی سخالوب توب ولفنه‌نی ایتا اینشندر.

**آغدام** - بو گورلده بیر کندلی بوچتا اداره‌ته کبیر. بیرخندتی استولدا اوتوروروش. کندلی خندستی دن خیز آیریکه بو کافندی کیمه ویرجیکه یازخند متچی دینیر. کندلی 3-4 دمه نکرار ایدرسده خندستی جواب قاتیریر. کندلی توب تویزه سوله‌نیرکه بنگه بو ادم لادرده باشقا استولدا اوتوران یزقولوب قچی اشاره ایله کندلی پانیا جاقیروب بیر طر قانیریرکه. کندلی قزداش. نه اولمانیشدان بولمانشزک سولوقدان دیلی دونولوبدر.

**لنگران** - شهر به‌دقوزی اکیخته‌سور. دالما آجیدره کوچک بازاردا عیاش‌سور. بک حناک سونیه ترتیز (کتاب) اورقان قوقوسی ویریر. کوچک بازاردا اولان فوتوبهرانف. االارک باغیستی هیسه توب صخرانیه ویریر (1)

زوجیم یانده هرشب استردی تلخ حیران قلیان ویردی نیرتیز یولوقچی فیز نکذایان فایطونیب گیدرم ایتیم هارا اراده یلیم نه بامت اولدی قالدیم یله یانده آغچه قانات

### موسیقی ایله له‌قسه‌یه

هامویا معلومه‌رکه موسیقی بافتی‌یر شیندر و هیسه اناسک کیفی اجار. بو‌گا‌گورده تیارولاردا. رستوران لاردا. کینولاردا. بولواردا مختصرانسان وقتنی کبیردن برارده هیسه موسیقی جالارلار. به‌س‌ساروارکه قشهموسیقی ایله او دساری کبچک اولار. مثلا رقص. بلاشئنا. ژیماسئنا.والخ... بیس دسرلده وارکه موسیقی‌سیز کبچک اولار. اما موسیقی ایله اولنا هادادا بافتی اولار. مثلا: طی علملر. پیداقوزی علملری. رمانیات‌علملری.والخ. اگر عالی میکترک بریننده له‌قسه زما‌ی‌موسیقی جالماق ایستمرلرک هیچ کس اغتراش ایتمه‌یوب کال‌مونئنا‌یله یگی اصول تدریسه تابع اولولار. چونکه بو ایلی بز اولویز با‌گو دارالفتوتده تجریمن کبیردیک و بافتی دا تیجهار الله ایتدک.

منزل جمرانک کبکینکنکندارالفتونک برنجی آتودتورباندا یوقاری دوشه‌س‌س‌سک آئیندا خندچیردن بری اوزنه بلایل‌یوروا سی کی بر ابو قایریش غلامسه‌لهمده ایلی-بیشکی ایله بو اولگا اینجندہ یاتاروب. ملایز له‌قسه سوله‌ن وقی وطلبار خلغوش اوتوروب یوبوک موسا محاضر.

**کچن لمرده‌کی شرک ماییدی**  
دون بر قنیر کوردوم سولمتدی رنگ آلی  
باشنده بر عامه پال پالتاری پامالی  
نولوش سگایدکچه اسلاندی. دشمالی  
بی‌جا دهبی نیردن بدن یله سئوالی  
اولسیدی پندگی غم قزاهه میلاده  
هر آقیله ویردی یوز بی سئوی یاده  
ایوا: کبچدی کیندی کب‌سور دیکر زمانلر  
حکممه ایدی‌بکسر حرمتی کله خاخر  
دامای اوبیردی تیرتیز جیوب‌قاردم. کیزلن کتانه  
کولگمه دنجارلدی ایشکی‌روشه‌خوالار  
شده یگا جماعت نرقله‌توب زیاده  
قیش اعلتی کبچردیم اگ کینه بر عیاده  
بوزباشه دوغرا ااردم هر گونده آغ‌بوخانی  
میلده‌صد اولاردم هر کسی ورنده‌ماحان



### تیاترو قوقرانسی.

کبچن بازار ایرتسی گونی فرقه قلوینده تیاترو قوقرانسی چاقیریلشده؛ قوقرانس بیغی‌سیلره کورده آغیزه دوشدی و دوارده‌اویوزمه کلان بازار ایرتسه‌تین اولوشده.

من بر فوجا کبیتیم و تیاترو اینلرینده او قدر خیردارلیم یوقدر. اونجورده قوقرانس سحبتی غزتلرده اوخواندا، هیچ یلیمده، یونه قوقرانس دره، اوورده نه‌دانیا قبالار. تیازوک هانسی بر ضیافتی کوشتره‌سجکلا. هانسی سحبتاینی صدیق اینده‌سجکلا. من که اوزوم‌تیاترو اینلرینده بوساعت‌راشیم. موساعته دینده‌یوبونگ ایله بر مناسی وار: مناسی بودرکه کبچیش وقتارده تیازو اینلرینده تیاترو نمایشلرین متی اوقدر مشون وخوشنوباله‌مزدی. «تقدر که ایندی الیور. بولنده عمو سی بودر که هر یر شتی دیناده نرقی ایلین کیمی، تیاترو یوزده، شک‌بو، نرقی ایله‌ایدی کرک تیجه‌که کبیردیر.

غیرلرینی ییلیرم - من ایندی، کبچشاره. لیتا هر دفعه تیاتردان اویوزره شاد و خرم کبیردم؛ و ایوه کبچوب چیقاندان سو‌گراده سخته‌ده کوردو کرلیم منظره و تاشالار کوب‌دورور کوزوک فاقده، و حتی بیسا یوخومادا کبیرر. واقا، انسان یو بش کوزک دینده عمرینی دلخوشلقه کبچیرمه‌لی‌در؛ بو یارده تیاترو اینلرک حکمرانلری شته‌سزدر. اوبیکی اوج‌ساعت‌که اوورده اگ‌مشوب تاشابه‌جومورسان دیناده‌قیمت اولان، جهان حکمرانلری آتزو اینلرکیری. فرانک ایان اعلمه وعده ویردیلرکی حاله. پارانیشلار، نشتر لفتنر... خلاصه...

کبچیش یله دکل ایدی؛ اینلرکیمه کورده شه‌کبیر و شیلرله غوغولار و میرزا‌تخلی‌ریلکه یونکنی نیجه که لایزدره. دوشونیبور. بو‌تا شیم آبدین دلیلم بودرکه خواه هاملت و هولدولاردا، و خاخر دهر یوزوره و دخانی قزاه‌لار. هاست‌س‌لارده‌یله «کبیا کرلر - بولار من‌عاجیز ندیه اوقدر تاینر باغشاموبولار. او قدر سگا لفتورمیولر، نه قدر که ایندیکي عصرمزلک بیسا و نایشلری ویریر.

حتی کبچن هته روسجه اینجی تیاترو سب کینشیم؛ جاغنگ ایلندن - داخل اولماق ممکن دکل ایدی. - آجی کبکه داخل اولدوق. غریبه یواسی‌درکه نشانجی‌لارک آکری - جوان لاره من تک قوچارا ایدی. بولنده بکله برنجیری وار. بونگله ایشتم یوقدر، اما تاشا تاشنده اله‌تالانک من تک عاالی پندسی‌ده تمام یر ننته اینجند. ایندی؛ جوبالاردا داما و دیواره دیرمانشردیلار. کورولتی لاره. آقیشلار. قیامت بریا اولوموشدی. بو اتاده حظ اوقوسندان آیلیم. او دوشوندم که صحنه دولوسی قادیلار رقص اوینایقلاری یرده ایله مهارت کوشتریردیلر که نه اینکه عورت‌ناری، بلکه عورت‌ناری‌ده نشانجی‌لارک کوزونگ قایقده ایدی.

چونکه یوشیولر و حر کتار - شری شنتک طلانی قیلندن حساب اولور، او سیدن «میرزا قسطلی‌هار موله‌ی‌لره، هت‌س‌قیرلر هاست‌س‌لرکی‌هار - بو قیلسی نکته دوشونیبولر. اوجورده ایندیکي بیسا بازارلریز، اترزیه، برلی یا برسیز، پان‌دسته‌سی و رقص مجلسلرینی پایشنیرماغه مجبور اولولار، عکس سورتده نه جوانلار او تیاتروی گامک‌کیلر و نده شیم کبکی قوچارا کل‌ککلر.

### هردن بیر !...

اوگون لاپ قوشولنده اگلهکن یولداشلاردن بیرسی منه بیر سؤال یروپ دیدیکه . بو قدر که باغذ لاری قبالایرک بولارک هیچ یزاتیری اوردوی ؟ من اوومل بیر قدر معمل قالدیم که یوگان نه جواب وریم . وولهاقتا ختمه یازیلدی بیر قیایا وریمده . او- بیدا حقدن یازیلدی . ایشل دادادی بریاد ییز- حالدا . من نوزومی سینه بریایوب دیدیم . یلی . نیجه اولورک یازیلارک تازی اولماسن . بو یورود ایندی نوزک او یورود سنا گیده یلرکیز . ایشری اوله بارانقاپا سالولار که ادامک آغزینک سوی آخیز باشقارلاید . بو جور . نیایه او بولداشی بو سوزار ایله بیر نوع نوتوشدرینک کیندی ایشیک دالجا . مندا ایندی کچیمرم اصل مطلبه .

بو گون سیزیک قولوقکره ایستیم بیر آز ایمنده رحمت کیشیش مشرقه . او یولارک جایزالاندان صحت ایتم . من کوریلدیکن هیله آگلدورمک ییر تماشا فلان وریلدیگه . اوندان مقصد اودر که اونماشایه باشقارلا ییر روحانی غذا وریمسن . اوردان تاشانجی نوزیم ییرشمه غیرتایخ ایله سن . باترولارمزدا ی قیلندرم . مثلا شکر . معلنه مددیبر که

### «انصالحصار قسانند» قسما ساللاغ قولاغون و قسما دیک قولاغ

یونگدا ییر حکمتی وارد . بو شی بدیلشمدر . ای اوگون غزیت . لرد . بویه ییریلان و یلی . بیرووی ایلیوزنیست « قانسکیین » دور- بوجو او یونلار گوسته ریحاندر . معلب جوق غلیظا و لیتیدان لدنشی قلموب باخندم . گوردیم نوز کیمی یله جیقیر : « کره ارشدن بگانه اولان جهان قیرلداچیسی . قانسکیین . بش . اون مین فرق قولاغنی کسوب یورادان تشریف آیارا قاندر . غرودور دیاده جوق یولولار وارد . اما غلیظکینتک دخی معلب یوقدر . غیلا نمه اوردان آتی عیالی مات قرض الحنته

### کیچهلر

آتلاردان قالان ییر شک واردر که دیهرلر : کیچهلر بختی کسکین اولاره بوگا گورده کملرده و بش شهرلرده هر کسک اوشانک باشنا کیچهل دوشه اونا درمان اولمازلر که کیچهل اولسون و بختی کسکین اولسون . بو جوتن اوردوداد هر بردن ایله برده . بوساعت اوردوداداد « صابره » آدینا اولان مکینده اوخویان اوشقارلرک 90 قاضی کیچهل 10 قاضی ده « صبره » . هیچ برده یوقدر بختی کسکین اولایلمز . آله آله سالارینی جوق ایلمسن .

### مرازه عطار .

### دهمیر یولاردا

آذربایجان دهمیر یولارینک کیچیک و بویوک اناسیبولاریندا کمدیلر یلعت آلداننه قدر تیز و راحت یلعت آلا بیلیرلر . قطاره ییتدده اوله راحجه مینه ییلیرلر . دها او یولاری بکه قارین یورنو یوغون قانسقورلا اینله یوب بره سالیرلار .

کجه دار دهمیر یول قطارنده اولان هینجه فسکی ده مینیکرله باغش ریفتار ایدیر و مکتب شاگردلرینک- قطار ایله کایدوب کلمک - و یقارلری ده . آلوب جیروپ آتیمیر . دهمیر یول مفریتی بو چتایه یاتیلاردا قنالهته کوره مککات وریجکدر .

### دی گوروم

ملاصوا ! دی گوروم . بوندان سوگرا ییرده لکران انصاط شیبه مدبری قو- ییتدده ییرده ییر قلهنگ باشتی دوزار ووردوب یاراجاق یا یوق!

محللی تصرفات شیمیسی محاسبه جیسی ساهوقو انارده ماشینیقا ایله والس چل لوب تانس ( رشتی ) ایدسجک یا یوق! حکمکارلار اقلانی کاتبی بریکین ییرده هر گون سزخوش اولوب . ایشیزلر ایله کله . کله ده کوش اوشاقاق یا یوق! لکران - غفریت

### روحانی آتالار

#### طهراندان .

بورادا بیر نیجه حفته اوومل ییر یله جاده یوز گورمندی . بشوریه سیمزمنی روضه خویان ( عرب ) هسبته قاندارلار عزا معجلترینه مرتبه اوخویان زمان میندن آتاشنا دوشوب قاندارلار آرادنا حرکت ایدر و قاندارلاری بولاندن چقارارینش و بوندان باشقادا اونونک فیضلترینه مکان اولماق ایچون خلوت ییزنه حاشلاش اینش که هم معجلتره آزدیردینی آروات لاری همده باشقارلاری اوله و کیرده مین . سید مرتضی ننگ بو حر کتبی یی و شاعری . قوجا واعظلردن « آقایی شیخ ابراهیم واعظ خروانی » معجلرده . منیر لردیه ذم ایتدیگه کوره . سید مرتضی واعظن ذم انتقام قلمکر . دوشور و شیخ ابراهیم . همیرزا محسن کرمانی ننگ آردندان ییر عهوتله یازوب اختتام مرزا ننگ نهوینده روضه و خوق ایچون کله سجا سجا ایدیر . لندن خبری اولمایان شیخ ابراهیم آتاشمدان بیرساعت کچمش همان آذر شه که او نا گوسته مشارش اواره کایر . هله کوچده ییرسی شیخه راست کلوب دور سید مرتضی ننگ نهون کوتو دور . شیخ قلیان گیرن کیمی . سید مرتضی بدیغ ایچلان تاجانجی امیرکسینده سینه دریموب ساکت اولمسنی ایزاید . و اوچ هر قوچولاری ایله شیخک قول قنجینی باغلاور یاتقدا اوز ایدرلر . سید

#### ایرانلی

### بو یوروق

طهراندا مین بیر ختا . بویه ایشیق اقلنا باسمن شیخ ابراهیمی دیرلر : مضا ما مضاه

#### یوموروق

بو ایل نوردوز یازیلره فیلر یارمانک توقوشماسی ناسیبتیه آغزی کویچک حاجیلار بویوک لطفعلی اجلاسی لاجسی روزلیدر . اجلاس جامع مسجدنه دوقوع بولاجاقد .

#### یزیدیان معاونه

### گیت بوردان

اولا کتب مدبر ایله آل ییر گورسلر عطلانی ییر تدبیر شهرده . کلمده . یا که داتروده خدمتده قلامری ییر محبیر!

#### اوجاردان

آروات دالاشیر باقادی . دا باقارلاردا - حمام یوقیدی . ایشدن چاقوب نهوه کینده اوست باشنن ییرلرکی . حبلی اوشانک آروات نهوه قوبمازدی که چیر کلکی . م درارستک . چیمه که شهر کایدوب خرچ و زحمت چکدریک . ایندی باقادیکن نوزنده آله حمام قایلر بولار . آتیاق بالاریزی سو- یونماق و قویماق بر یوقدر . حمامه گینده . سک اولمیر کینده . بالارلاریز اوغور- لایر . بالارسیز نهوه قانیدهدا به آروات دالاشوب نهوه قوبمیرک نه بالاری اوغورلانمک . ملاصوا ! یس ییزم چارمز نهوه!

### کند شراکت جمعیتده

یزیم لشکراندا ییر کند شراکتی جمعیتی وارد . بورادا قولوق ایمن ایشیلر ایله ایشم یوقدر . چونکه جوق آقورانی تخشلرد .

یلمه یوروم . عدندر بورایه عریشه ویرمن کدلی ریزیم هسبته یاموس قایدیرلار . آخیر وقتلرده ییر کدلی شهادت نامه و عریشه یازوب اوزنه یازدم اولاراق باره ایستمدکن اوتری آزی ییر 20 دفعه بورایه کایدوب کلدی . بو وقتکلا یازیق ایشی اوله سراجانجی قالیبتده زاتلرا - بوسلی زاتلراندن کچمشدر .

### خیر ایشلر

بورچالی ( گورجستان ) کمدلرینده خیر ایشلرک قاعدسی عومبته محافظه اولرنا قانقدار . هله 9-8 یاشندا قزلاری 12-10 یاشندا اوغلان چوچولارا کین ایلمک . هایلله 11 - 13 یاشندا اوغلان چوچونی 20 یاشندا قزلارا سنانلاق 20 یاشندا اوغلانا 10 یاشندا قیز اولارک محافظه ایدیلیر . هرچنده کیش قزلار آخرده نوز ییلدیگه کیدیرلر . اما بو آز اقلانق دوشور . قیزلی حاجیلی آخوندی ملاخلیل و چابدار ملاسی بو بارده بویوک قنایت گوسته ریرلر .



تصویر: علی‌اکبر - انتشارات: نشر سوره  
چاپخانه: چاپخانه سوره - تهران - ایران  
سال: ۱۳۵۴

# دهمیر یولدا عیاشلیق



# باکو دارالفوندا

